

ZMLUVA O HUDOBNEJ PRODUKCII

uzavretá podľa ust. § 269 ods. 2 násl. Zák. č. 513/1991 Z. z. v znení neskorších zmien
a doplnkov – Obchodný zákonník, medzi :

Zmluvné strany :

Usporiadateľ – objednávateľ :

Mestské kultúrne stredisko, príspevková organizácia

o sídlom : **Hlavná 58, 045 01 Moldava nad Bodvou**
zastúpený : **Mgr. Adriana Szilágyiová, riaditeľka MsKS**
IČO : **00 135 305**
DIČ : **2020496918**
Bankové spojenie : **VÚB Banka a.s., pobočka Moldava nad Bodvou**
č. ú. SK64 0200 0000 0000 0353 4542 BIC: SUBASKBX
Tel./fax : **055 – 460 21 73 / 055 - 4899421**
e-mail : **kultura@moldava.sk**

Umelec – zhotoviteľ : **Mažoretkovo – hudobné teleso – TWINGY, o. z.**

so sídlom : **Moldavská 6, 040 01 Košice**
v zastúpení : **Ing. Gabriela Vincejová**

IČO : **42097517**
DIČ : **2022454401**
Bankové spojenie : **Tatra banka, a. s., č. ú.:2627815026/1100**

Zapísaný : **Registrované o. z. na Ministerstve vnútra SR,
č. výpisu: VVS/1-900/90-30799**

Tel./fax : **0917 45 33 94**
Mail : **gvincejova@gmail.com**

sa dohodli na následovnej zmluve o hudobnej produkcii :

Článok 1
Predmet zmluvy

1.1 Touto zmluvou sa umelec (sprostredkovateľ / agentúra) zaväzuje uskutočniť (zabezpečiť) pre usporiadateľa :

vystúpenie Mažoretkovo - hudobného telesa - TWINGY

- ◆ miesto vystúpenia : **Moldava nad Bodvou – Amfiteáter**
- ◆ dátum vystúpenia : **27. 06. 2015 od 19.00 hod. do 19.30 hod.**
- ◆ dĺžka vystúpenia : **30 min. (vrátane zvukovej skúšky)**

a usporiadateľ sa zaväzuje zaplatiť umelcovi dohodnutú odplatu (províziu).

Článok 2
Odplata / provízia

2.1 Zmluvné strany sa dohodli na odplate (provízií)

honorár skupiny vo výške 350,- €
slovom : 350 euro.

2.2 Odplata podľa bodu 2.1 je splatná splnením záväzku umelca – po ukončení vystúpenia, na základe faktúry s doložením vyúčtovania a príjmového dokladu.

2.3 Cena odplaty je pevná a nemenná, vrátane dopravy a zahrňuje akékoľvek ďalšie výdavky.

Článok 3
Práva a povinnosti zmluvných strán

Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných podmienkach :

3.1 Pre usporiadanie platia tieto podmienky :

- ozvučenie a technický personál,
- stabilné javisko,
- vyhovujúce ozvučenie a osvetlenie javiska, adekvátne veľkosti pódia, v súlade s obsahom rideru, ktorý je súčasťou tejto zmluvy,

POZN: rider dodá zhotoviteľ pred podpísaním zmluvy (najneskoršie v deň podpísania zmluvy)e, aby mal objednávateľ dostatok času na posúdenie, či je možné ho dodržať pri existencii technického zariadenia, ktoré má zhotoviteľ k dispozícii

- zvukovú skúšku vrátane stavby apartúry (min pol hod. pred začiatkom koncertu)
- možnosť napojenia kábla,
- stálu službu elektrikárov a technikov od predpokladaného príchodu až do ukončenia predstavenia umelca (počnúc namontovaním až po odmontovanie po programe),

- pre umelca/-ov oddelenú cestu od divákov,
- nerušený a pokojný priebeh programu, tak, aby nedošlo k priamemu kontaktu divákov s umelcom

3.2 Zhotoviteľ/umelec je povinný :

3.2.1 zrealizovať vystúpenie, ktoré nebude odporovať dobrým mravom,

3.2.2 v prípade potreby nahlásiť zoznam skladieb z koncertného programu Slovenskému ochrannému zväzu autorskému (SOZA)

3.3 Zvukový, filmový alebo iný záznam z vystúpenia hudobnej skupiny je usporiadateľ oprávnený vyhotoviť iba s predchádzajúcim súhlasom zástupcu skupiny (umelca), s výnimkou ukážkového záznamu na archivačné a informačné účely z podujatia s max. rozsahom 6 min.

3.4 Usporiadateľ je povinný :

3.4.1 bez zbytočného odkladu oznámiť umelcovi okolnosti dôležité pre jeho rozhodovanie o uzavretí zmluvy a umelec je povinný oznamovať usporiadateľovi skutočnosti, ktoré majú pre neho rozhodný význam pre uzavretie tejto zmluvy,

3.4.2 pre potrebu umelca uschovať doklady, ktoré nadobudol v súvislosti s činnosťou podľa tejto zmluvy, a to po dobu, po ktorú môžu byť tieto doklady významné pre ochranu záujmov umelca,

3.4.3 zabezpečiť ochranu bezpečnosti účinkujúcich, vrátane obslužného personálu,

3.4.4 skontrolovať bezpečnú dodávku elektrickej energie (napojenie na elektrický prúd), usporiadateľ je zodpovedný za akýkoľvek problém spojený s elektrickým prúdom.

Článok 4 Náhrada škody

- 4.1 Umelec zodpovedá za škodu vzniknutú usporiadateľovi resp. tretej osobe, len ak vznikla zavineným porušením jeho povinností.
- 4.2 V prípade, že sa na javisko dostanú nepovolené osoby (diváci), je hudobná skupina (umelec) oprávnená prerušiť vystúpenie do doby, kým tieto osoby neopustia javisko.
- 4.3 Za škody spôsobené v dôsledku narušenia poriadku zodpovedá usporiadateľ.
- 4.4 Usporiadateľ zodpovedá za zabezpečenie priestoru (priestor konania vystúpenia, priestory slúžiace členom hudobnej sk.), proti neoprávnenému pohybu tretích osôb.
Nezodpovedá však za odcudzenie, stratu, poškodenie alebo zničenie majetku a nástrojov hudobnej sk., za toto zodpovedá osoba, ktorej zavinené konanie je v príčinnej súvislosti so vznikom škody.
- 4.5 Za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci (ďalej „BOZP „) zodpovedá každý z účastníkov vo vzťahu k svojim zamestnancom či povereným osobám.
Za škodu vzniknutú v dôsledku porušenia povinností BOZP zodpovedá každý v rozsahu jeho zodpovednosti (príčinná súvislosť škody so zavineným konaním zodpovednej osoby).

Článok 5

Nemožnosť plnenia zmluvy, odstúpenie od zmluvy a zmluvná pokuta

- 5.1 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy len z dôvodov vis major (živelná pohroma, epidémia, iné okolnosti hodné osobitného zreteľa a pod.).
Dôvody odstúpenia je povinný oznámiť umelcovi v. z. Agentúry a to vhodným spôsobom bezprostredne po tom, čo sa o nich dozvedel.
Zároveň je povinný do troch dní od odstúpenia doručiť Agentúre písomné oznámenie odstúpenia od zmluvy s uvedením dôvodu odstúpenia.
- 5.2 Ak objednávateľ odstúpi od zmluvy z iných dôvodov ako sú uvedené v bode 5.1, má umelec právo na zmluvnú pokutu vo výške :
- 5.2.1 **10 % z dohodnutého honoráru**
v prípade odstúpenia od zmluvy po podpise zmluvy - 45 kalendárnych dní pred dátumom vystúpenia
- 5.2.2 **30 % z dohodnutého honoráru**
v prípade odstúpenia od zmluvy - 3 kalendárne dni pred dátumom vystúpenia
- 5.2.3 **100 % z dohodnutého honoráru**
v prípade odstúpenia od zmluvy - po príchode účinkujúcich na miesto vystúpenia
- 5.3 Umelec / zhotoviteľ / je oprávnený odstúpiť od Zmluvy len z dôvodov vis major (živelná pohroma, epidémia, iné okolnosti hodné osobitného zreteľa a pod.).
Dôvody odstúpenia je povinný oznámiť objednávateľovi a to vhodným spôsobom bezprostredne po tom, čo sa o nich dozvedel.
Zároveň je povinný do troch dní od odstúpenia doručiť objednávateľovi písomné oznámenie odstúpenia od zmluvy s uvedením dôvodu odstúpenia.
- 5.4 Ak umelec odstúpi od zmluvy z iných dôvodov ako sú uvedené v bode 5.3, má objednávateľ právo na zmluvnú pokutu vo výške :
- 5.4.1 **10 % z dohodnutého honoráru**
v prípade odstúpenia od zmluvy po podpise zmluvy - 45 kalendárnych dní pred dátumom vystúpenia
- 5.4.2 **30 % z dohodnutého honoráru**
v prípade odstúpenia od zmluvy - 3 kalendárne dni pred dátumom vystúpenia
- 5.4.3 **100 % z dohodnutého honoráru**
v prípade odstúpenia od zmluvy v deň konania vystúpenia.
- 5.5 Zmluvná pokuta je splatná na mieste ihneď od oznámenia porušenia zmluvy poškodenou stranou.
- 5.6 V prípade omeškania so zaplatením zmluvnej pokuty má poškodená strana právo požadovať zaplatenie úrokov z omeškania vo výške 0,05 % z hodnoty dohodnutej zmluvnej pokuty za každý, i začatý, deň omeškania.
- 5.7 Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo poškodenej strany domáhať sa náhrady škody podľa osobitných predpisov, ibaže by tak výslovne stanovovala táto zmluva
- 5.8 Odstúpením od zmluvy alebo jej vypovedaním nezanikajú práva na uspokojenie vzájomných pohľadávok, ktoré vznikli podľa tejto zmluvy.

Článok 6
Záverečné ustanovenia

- 6.1 Zmeny týkajúce sa tejto zmluvy sa môžu vykonať len písomnými dodatkami, podpísanými poverenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 6.2 Všetky otázky a vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia všeobecnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a iných súvisiacich predpisov. Právne vzťahy týkajúce sa práv upravených Autorským zákonom sa riadia týmto zákonom.
- 6.3 Zmluvné strany prehlasujú, že akékoľvek spory vzniknuté z tejto zmluvy budú riešiť predovšetkým dohodou. V prípade ak by spor nebolo možné riešiť dohodou, zmluvné strany sa dohodli na riešení sporu vecne a miestne príslušným súdom v SR.
- 6.4 Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, nie je spísaná v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, ich vôľou uzavrieť túto zmluvu je slobodná a vážna a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú osobami oprávnenými v ich mene konať.
- 6.5 Táto zmluva nadobúda platnosť jej podpísaním a účinnosť po podpise zmluvnými stranami a v zákonnej lehote po zverejnení zmluvy na určenom webovom sídle objednávateľa.
- 6.6 Zmluva je spísaná v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá strana obdrží jedno vyhotovenie.

V Moldave nad Bodvou

Dňa 19. 06. 2015

V Moldave nad Bodvou

dňa 19. 06. 2015.

Objednávateľ :

miestne kultúrne stredisko
 občianska organizácia
 Hlavná 56
 045 01 Moldava nad Bodvou
 IČO: 4712176

Mgr. Adriana Szilágyiová
riaditeľka MsKS

Zhotoviteľ / umelec :

Ing. Gabriela Vincejová
predseda o.z.